



Piero Lissoni **TOOT**



185-189





















Profondità seduta 78 cm.
Seat depth 78 cm.
Sitztiefe 78 cm.
Profondeur assise 78 cm.





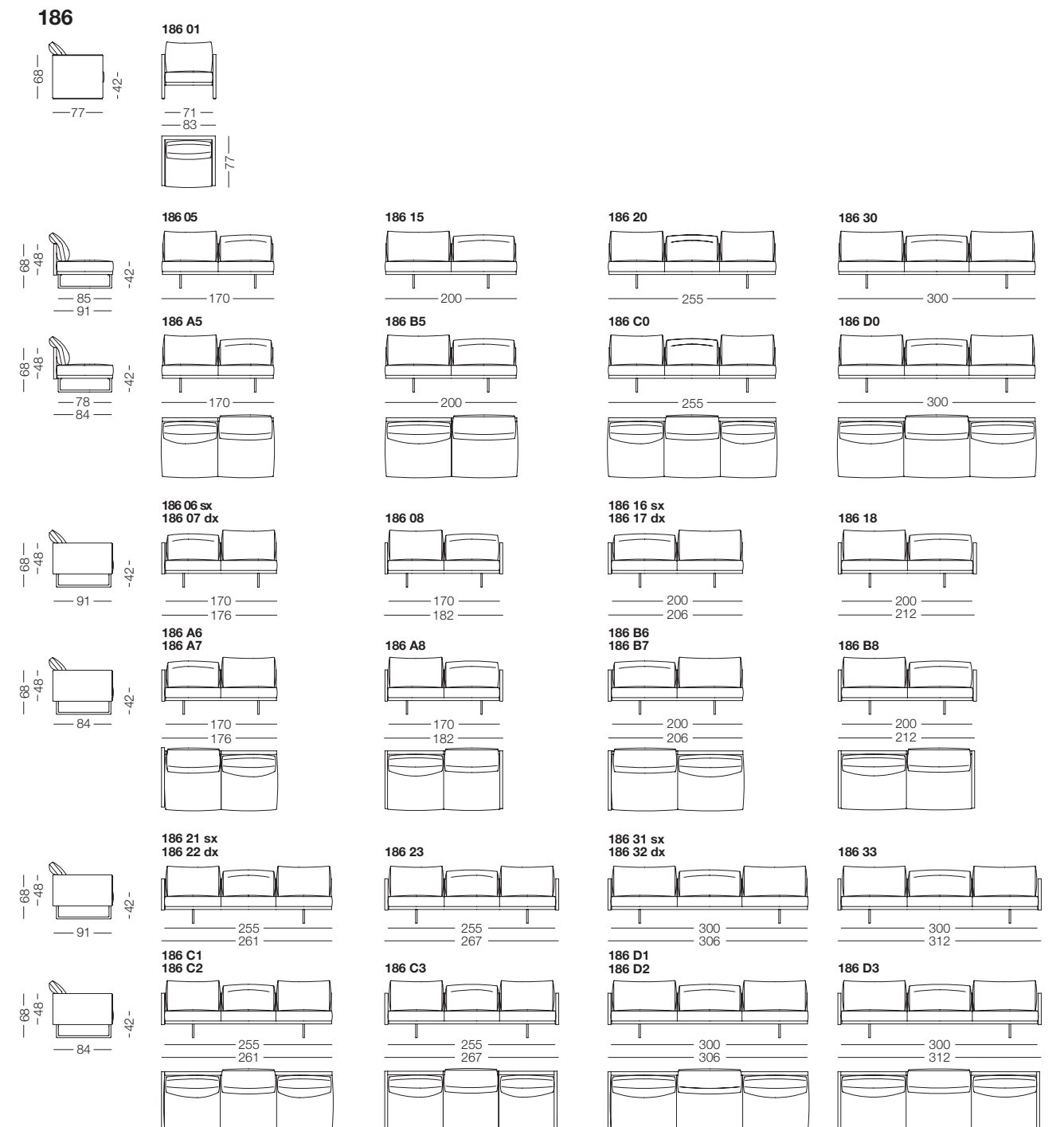
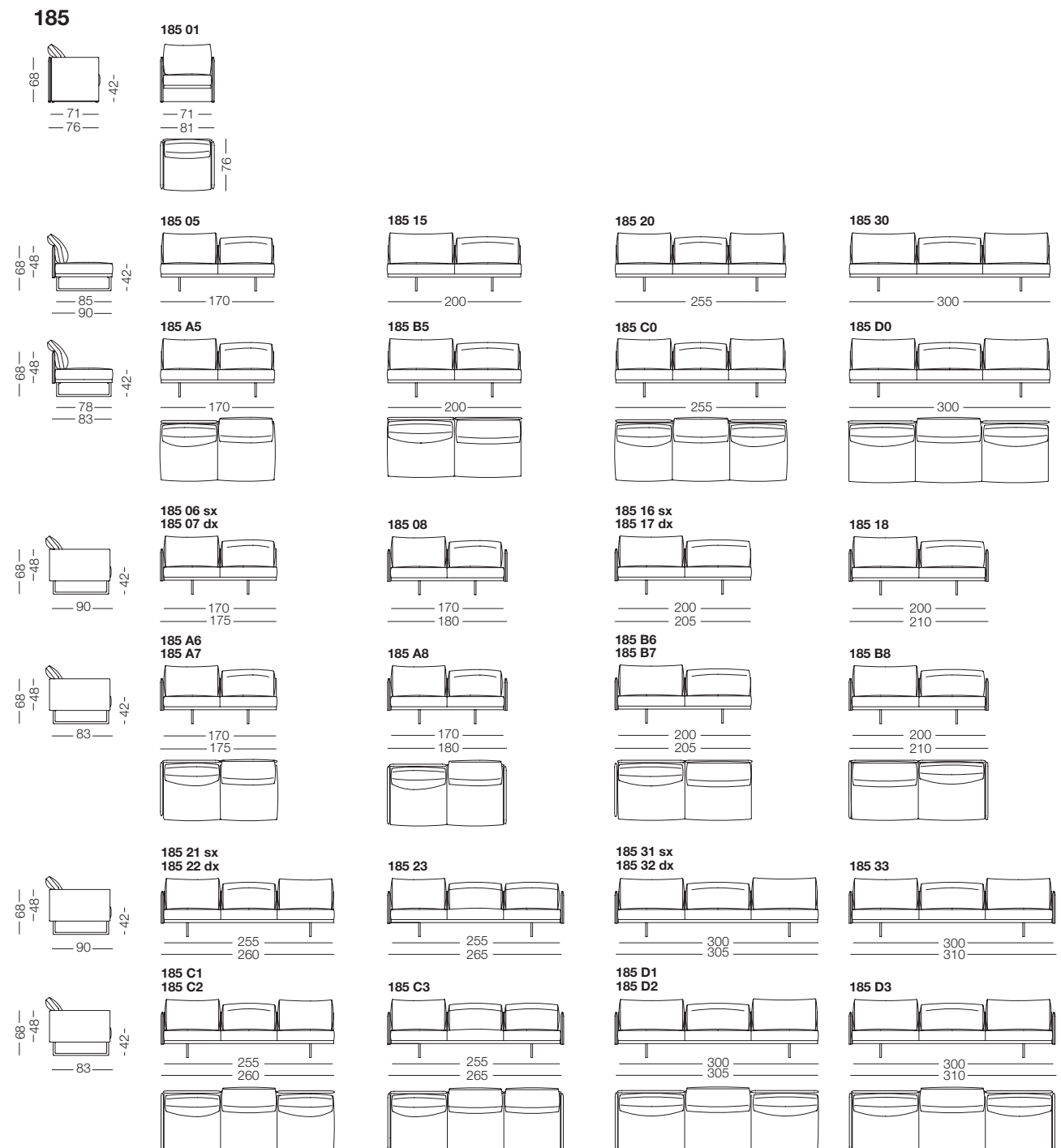
185-189 TOOT Piero Lissoni

Un sistema di sedute (tre profondità di seduta: 78 - 85 - 100 cm.) che permette grande flessibilità: adottando la panca, come elemento base, e accostandovi i pannelli a formare configurazioni che rispondano ad esigenze personalizzate oppure scegliendo fra le composizioni suggerite. Un sistema capace di rispondere a molteplici richieste: con o senza sponde, tutto aperto e senza schienale, oppure tutto chiuso pieno di cuscini come un nido. I cuscini schienale in piuma, in diverse dimensioni, nascondono un innovativo inserto in poliuretano espanso che consente di modificarne l'altezza a proprio piacimento. La seduta, sostenuta da cinghie, è in poliuretano espanso privo di CFC a densità differenziata con imbottitura in piuma. Cavalletti in pressofusione di alluminio lucido. Rivestimento disponibile in tessuto o pelle. Completano la collezione tavolini quadrati o rettangolari, con la stessa struttura del divano e con il piano in cristallo.

A seating system (three seat depths: 78 - 85 - 100 cm.) that allows great flexibility: using the bench, as a base element, linked together with panels to form configurations that meet customized requirements or with the possibility to choose one of the suggested compositions. A system capable of meeting multiple requirements: with or without sides, wide open with no backrest, or enclosed and full of cushions, like a nest. The down-padded backrest cushions, in several sizes, hide an innovative insert in polyurethane foam that lets you adjust their height. The seat, supported by belts, is in differentiated-density CFC-free polyurethane foam with down padding. Frames in die-cast polished aluminium. Fabric or leather upholstery. The system also includes square or rectangular side tables with a matching frame and glass tops.

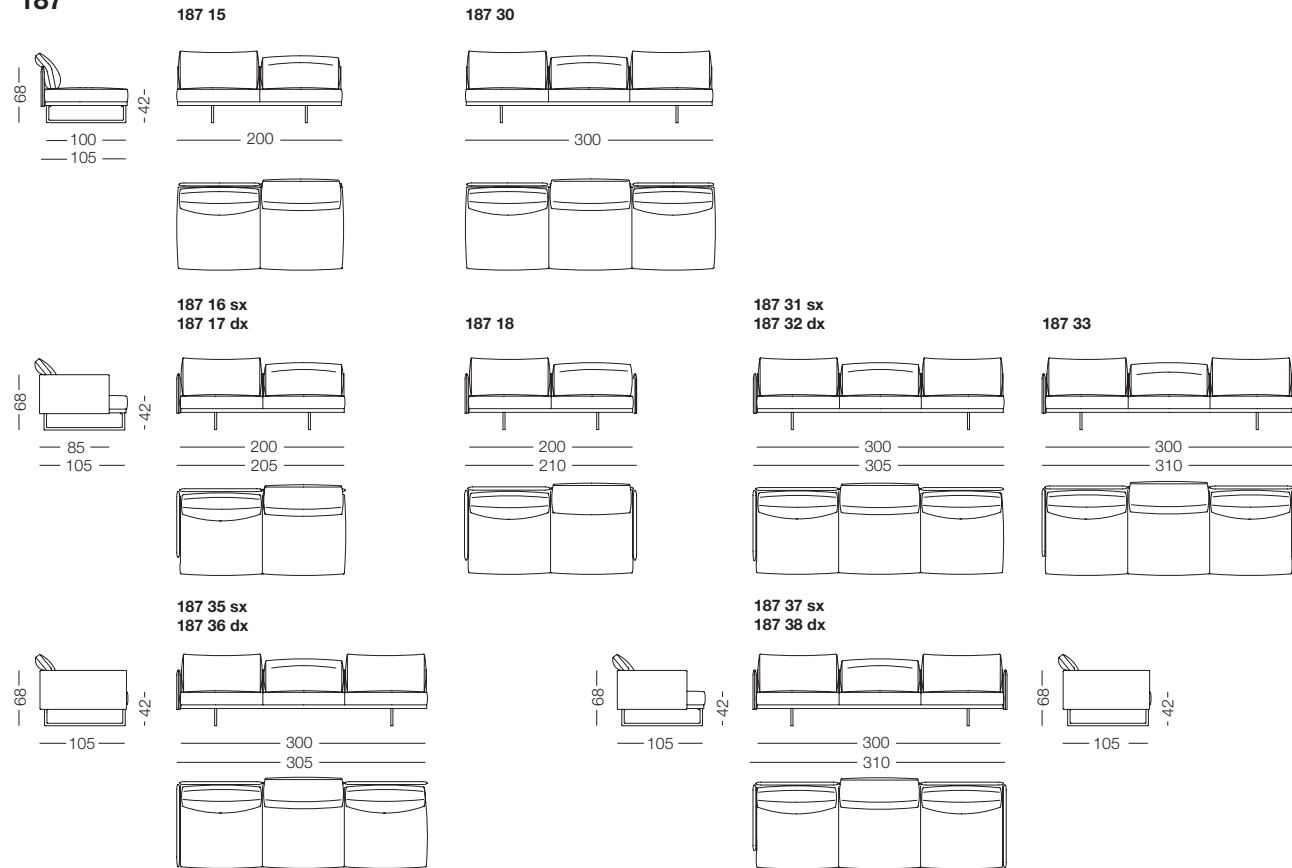
Eine Sitzlandschaft (drei Sitztiefen 78 - 85 - 100 cm) mit überraschender Flexibilität: Die Bank als Basiselement, mit Paneelen kombinierbar, um ganz individuelle Lösungen zu bilden oder unter den bereits vorgeschlagenen Kombinationen auszuwählen. Ein System, das sich zahlreichen und wandelnden Bedürfnissen anpassen kann: mit oder ohne Seiten, ganz offen und ohne Rückenlehne, oder geschlossen wie ein Nest mit vielen Kissen. Die mit Daunen gefüllten Kissen-Rückenlehnen unterschiedlicher Größe verbergen einen innovativen Einsatz aus Polyurethanschaumstoff, mit dem die Höhe beliebig verstellt werden kann. Die durch Gurte gestützte Sitzfläche ist aus FCKW-freiem Polyurethanschaumstoff unterschiedlicher Dichte mit Daunenfüllung. Gestelle aus poliertem, druckgegossenem Aluminium. Bezug aus Stoff oder Leder erhältlich. Die Kollektion wird komplettiert durch kleine quadratische oder rechteckige Tische mit dem gleichen Gestell wie das Sofa und Tischplatten aus Kristall.

Un système d'assises (trois profondeurs 78 - 85 - 100 cm.) qui permet une grande flexibilité: la banquette est l'élément de base combinée avec des panneaux pour créer des compositions personnalisées qui répondent aux exigences individuelles; le système offre aussi la possibilité de choisir des compositions déjà configurées étant donc capable de satisfaire de besoins différents: avec ou sans bords, complètement ouvert et sans dossier, ou bien complètement fermé et plein de coussins, comme un nid. Les coussins de dossier en plume, de différentes dimensions, cachent un insert innovant en mousse de polyuréthane qui permet d'en modifier la hauteur au gré de chacun. L'assise, soutenue par des sangles, est en mousse de polyuréthane sans CFC, à densité différenciée, avec rembourrage en plume. Supports en moulage sous pression d'aluminium poli. Le revêtement est disponible en tissu ou en cuir. Le système est complété par des tables basses, carrés ou bien rectangulaires, ayant le même support que le canapé, avec plateaux en cristal.

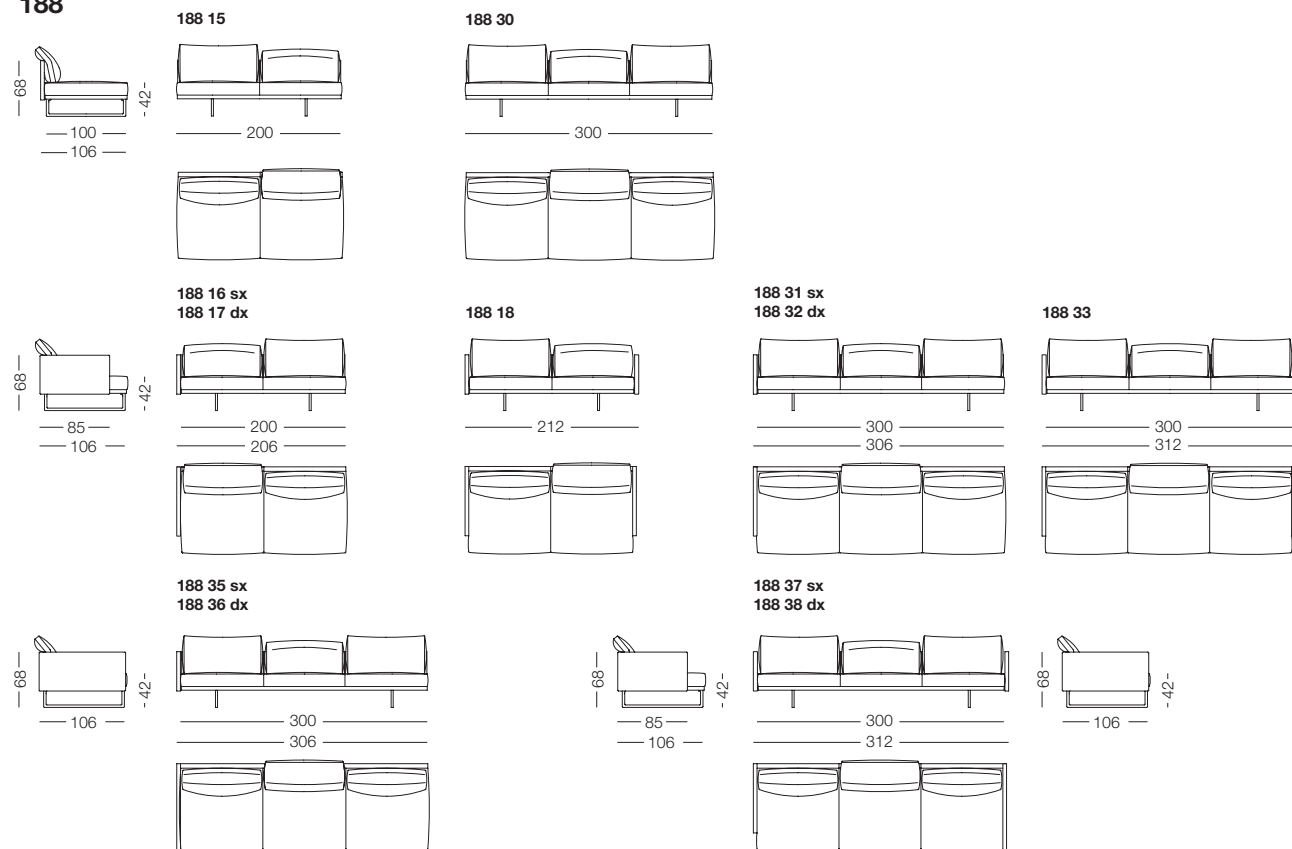




187

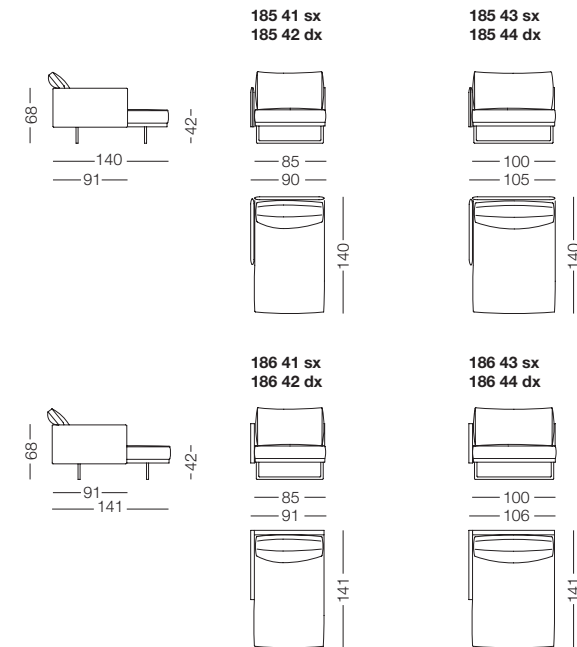


188

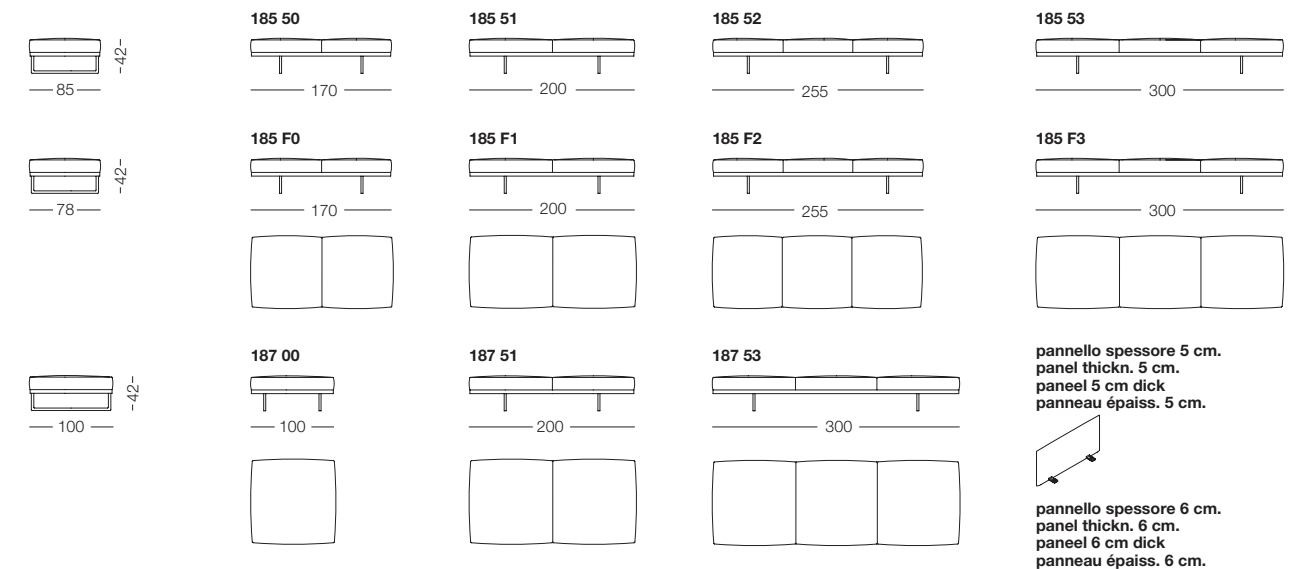


Elementi di base e pannelli per formare configurazioni personalizzate
Base elements and panels to form customized configurations
Basiselemente und Paneele, um individuelle Lösungen zu bilden
Éléments de base et panneaux pour créer des compositions personnalisées

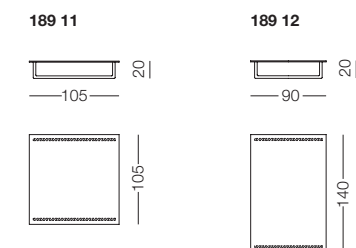
185/186 chaise longue



185/187 pouf - panche . ottoman - benches . hocker - bänke . pouf - banquettes



189 tavolini . side tables . kleine tische . tables basses





Stampa Alcom © Cassina S.p.A. XI/2010. Si ringrazia: Chiara Belloni (foto), courtesy Galleria / Affiche pag.2-3
Piero Coletta (scultura) pag.7 - Sergio Samuli (quadrato rosso) pag.19

Cassina S.p.A. 2009

Cassina S.p.A.
via Busnelli, 1
I - 20821 Meda (MB)
tel. +39 0362372.1
fax +39 0362342246
www.cassina.com
info@cassina.it

